



# CAPITAL

ANDORRA LA VELLA  
NÚM. 15  
JUNY 2020

*.ad*



# Sumari

- 03/ Editorial
- 04/ Pressupost per a l'exercici 2020
- 06/ Al costat del ciutadà durant la crisi sanitària
- 08/ Carrers nets i desinfectats
- 09/ Caminar per la dreta: un nou hàbit
- 10/ Participació massiva als tests d'immunitat: un èxit col·lectiu
- 13/ La duresa del coronavirus
- 14/ Connectats des de casa
- 16/ Literatura i roses a la xarxa
- 18/ La COVID-19 en imatges
- 20/ Multituds abans de la pandèmia
- 22/ Coneix els consellers: nou mandat comunal 2020-2023
- 24/ Mor Joan Armengol Pal, cònsol als anys 70
- 25/ El Comú cedeix al Govern un terreny per fer pisos a preu reduït
- 26/ L'Estació nacional d'autobusos i la plaça dels '7 poetes', a un pas
- 27/ Nous hostes al Parc Central / Redescobrim la xarxa de camins
- 28/ Albert Llovera explica l'experiència del Dakar 2020 / Moto GP al centre de la capital
- 29/ La plaça Príncep Benlloch esdevé 'Plaça castellera de 9'
- 30/ Deu anys celebrant la Setmana de la diversitat amb les associacions

# Editorial

La irrupció sobtada de la COVID-19 ha transformat del tot les nostres vides els darrers mesos, fins al punt que ja ens referim al món d'abans de la pandèmia i al de després, que camina decidit cap a la normalitat. El confinament obligat de les primeres setmanes va comptar amb una realitat sovint invisible però imprescindible en el nostre dia a dia. Es tracta dels treballadors de neteja de la via pública, dels agents de circulació, del personal que vetlla perquè es garanteixi el subministrament de l'aigua potable, dels treballadors i treballadores que han fet el seguiment i suport de la gent gran de la

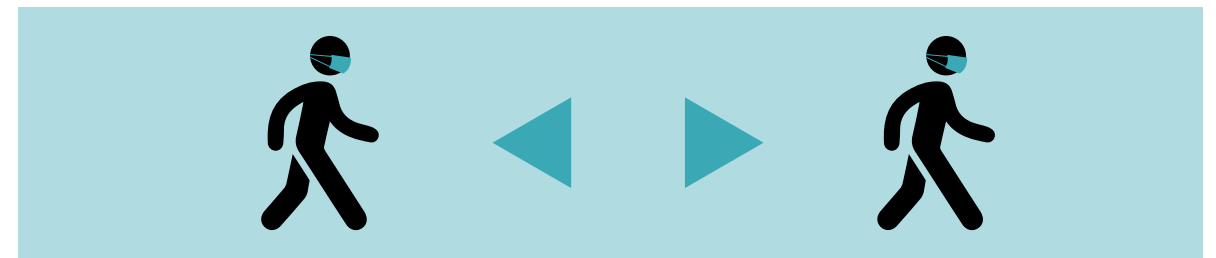
parròquia... En definitiva, personal del Comú que ha estat des del primer minut al peu del canó per continuar garantint el benestar dels ciutadans. És de justícia retre'ls un reconeixement, així com als ciutadans pel civisme i per haver-nos esforçat a canviar els hàbits d'un dia a l'endemà, com dur mascareta, mantenir la distància de seguretat i caminar ordenadament i per la dreta. L'incompliment de les normes per part d'uns pocs no pot desmerèixer ni fer invisible que som una societat respectuosa i solidària, sobretot en moments adversos com els que ens ha tocat viure.  
[comunicacio@comuandorra.ad](mailto:comunicacio@comuandorra.ad)

#ÉsCosaDeTots

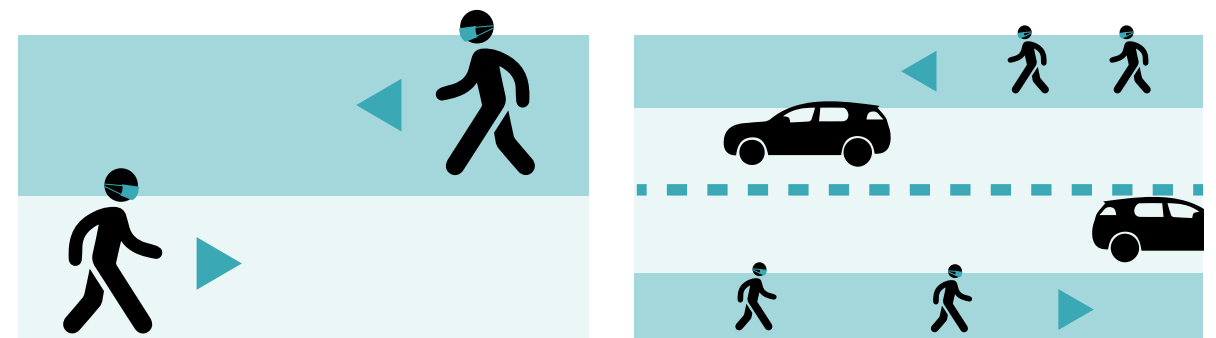


Mesures preventives  
CORONAVIRUS  
COVID-19

## MANTENIU LA DISTÀNCIA DE SEGURETAT



## CAMINEU PER LA VOSTRA DRETA





# Prop de 50 milions de pressupost a Andorra la Vella per al 2020

Andorra la Vella es convertia a final de gener en el primer Comú a disposar del pressupost per afrontar el primer any del nou mandat. S'han previst 14,36 milions en inversions, principalment la reconstrucció del Centre esportiu dels Serradells, que es preveu que s'iniciï al setembre.

El Consell de Comú, aprovava el 30 de gener (abans que esclatés la crisi sanitària derivada de la COVID-19) un pressupost de 49,74 milions -un 4,67% més que el del 2019-. El cònsol menor i alhora conseller delegat de Finances i Serveis Públics, David Astrié, el defineix com un pressupost ambiciós, que no apuja el preu de cap servei ni de cap taxa o impost, que destina 14,1 milions a despeses de funcionament (un 7% més que l'any passat) i 14,36 milions a inversions. La més destacada serà la reconstrucció de la zona sinistrada per l'incendi al Centre Esportiu dels Serradells, a la qual s'hi destinaran uns 4 milions d'euros. L'empresa LOCUBSA, encarregada de bona



part dels treballs, ha accedit a diferir els cobraments a un màxim de 12 mesos (i no 60

dies com és habitual). Aquest fet atorga al Comú un marge de maniobra a l'hora d'afrontar

inversions per ajudar els ciutadans durant la reactivació econòmica posterior al

tancament pel coronavirus. Les inversions principals recollides al pressupost reflecteixen la voluntat del Comú de seguir transformant Andorra la Vella i Santa Coloma en una parròquia per a les persones. En aquest sentit, cal destacar una reforma a Prada Ramon per prioritzar el passeig dels vianants enfront dels vehicles. Enguany també està previst l'inici de la remodelació de la Plaça de la Rotonda i dels voltants, la construcció d'un ascensor per salvar el desnivell entre el carrer Ciutat de Valls i l'avinguda Príncep Benlloch, i la continuació del desenvolupament de la cartografia cadastral, i del desplegament de la xarxa

separativa d'aigües, en aquest cas al carrer Gil Torres.

**Les subvencions es mantenen**  
Al pressupost es mantenen, amb un increment del 0,63% les subvencions, principalment culturals i esportives, xifrades en més d'1,56 milions. El Comú vol seguir apostant per esdeveniments ja consolidats, com el Poblet de Nadal, que cada any és un reclam important per al turisme i el públic nacional. L'endeutament del Comú es preveu que es redueixi dels 30,5 milions actuals (el 76,11% de la mitjana dels ingressos dels últims tres anys i que la llei permetria ampliar fins a un límit màxim d'endeutament del 200%) fins als 29,7 milions (68,50%).

## Superàvit d'1,2 milions al 2019

La liquidació dels comptes del 2019 s'ha tancat amb més ingressos (48,4 milions) que despeses (47,2). El tancament del darrer exercici comptable corresponent al mandat anterior (2016-2019) es va dur a terme al març.

El Comú ha tancat el 2019 amb 1,2 milions de superàvit i sense haver hagut de recórrer a cap pòlissa de crèdit ni a la formalització de cap préstec bancari malgrat haver pressupostat 6,6 milions per poder finançar el dèficit de caixa previst. La liquidació de les despeses ha estat del 88% del pressupost total. Al capítol d'inversions reals corresponen 13,1 milions (el 74% del pressupostat), una de les xifres més altes dels darrers anys. Entre els projectes executats durant l'exercici

passat destaquen l'embelliment de l'avinguda Meritxell (3,6 milions al 2019) i dels carrers La Borda, Riberaigua i entorns (1,5 milions); la construcció d'un nou tram de la xarxa separativa a Santa Coloma entre la Borda Mateu i l'encreuament del carrer Gil Torres (1,2 milions); l'embelliment de l'avinguda Príncep Benlloch per fer-hi voravies més amples i facilitar el pas dels vianants (654.595€); la construcció del Parc de la Serradora (551.000€), a Santa Coloma; i la continuació del cadastre parroquial (515.000€).

### BALANÇ 2016-2019

Més de **40 milions** en inversions

El deute es redueix més d'**11 milions**

2016 - 42,2 milions  
2019 - 30,5 milions

### Impostos congelats

L'any passat el Comú va ingressar 48,4 milions (el 90,3% del previst), tot i que els preus de les taxes i els impostos no es van apujar. Destaca especialment el volum d'entrades derivades de la construcció, per valor de 4,7 milions (inicialment se n'havia pressupostat poc més d'1 milió aplicant el principi de prudència). L'endeutament del Comú, incloent el de la societat JOVIAL, s'havia reduït a 31 de desembre del 2019 fins als 30,5 milions.



### Deseners per coordinar el sometent

Els tres últims andorrans casats i residents a la parròquia (Julià Rodríguez, Miquel Rossell i Jorge Palacios) són els deseners de la parròquia durant 4 anys, seguint el que estableix el reglament d'organització comunal del sometent. La norma diu que en cas de catàstrofe o situació greu el Comú posa en marxa aquest cos, integrat per tots els residents a la parròquia majors de 18 anys i menors de 60. El capità del sometent, que aquest mandat és el conseller Gerard Menardia, ha de dirigir el cos amb l'ajuda dels deseners. Tots tres van ser nomenats al Consell de Comú del 30 de gener.





## Sempre al costat del ciutadà

**Durant els mesos de confinament s'han seguit prestant tots els serveis d'atenció al ciutadà i s'han acordat mesures econòmiques per donar un cop de mà a les empreses i els particulars: exoneracions de tributs sobre les activitats comercials i rebaixa de l'aigua.**

El 13 de març va marcar un clar abans i després en el dia a dia de tots. El Govern, per fer front a la pandèmia de la COVID-19, va decretar l'inici d'una bateria de mesures per contenir la transmissió del virus que va comportar el confinament de la població i una conseqüent clausura de totes les activitats socials, lúdiques, esportives i culturals. També es van haver de tancar espais públics i aturar, durant més de dos mesos, els serveis comunals que impliquen col·lectius de persones com les escoles bressol i els espais de

lleure, les classes de les escoles artístiques de La Llacuna, el Centre esportiu dels Serradells, La Central (Servei de Joventut), i el menjador de la gent gran de l'Hostal Calones. Començava llavors una etapa nova per a tots, que ha suposat tot un repte per a la societat i per a les administracions. El Comú, amb la vocació de garantir sempre l'atenció ciutadana, ha seguit prestant servei sense cap aturada, amb un especial èmfasi per garantir les necessitats bàsiques com la higiene dels carrers, el correcte

funcionament de la via pública i el servei de tràmits.

### Cop de mà al teixit empresarial

Per alleujar la càrrega dels negocis afectats per l'obligada aturada de l'activitat durant la crisi de la COVID-19, el Comú ha previst mesures econòmiques i exoneracions de taxes i tributs. A més, s'han reduït al 50% els preus dels consums del subministrament d'aigua, tant per a particulars com per a empreses, durant el segon trimestre de l'any (entre el 14 de març i el 14 de juny).



També per reduir les despeses dels ciutadans, durant els mesos de confinament les barreres dels aparcaments comunals horitzontals han estat alçades i no s'ha cobrat la zona blava, perquè la tasca dels agents de Circulació s'ha redirigit cap a altres mesures prioritàries relacionades amb la pandèmia, com el suport ciutadà a la via pública.



D'altra banda, el Comú ha suspès el cobrament de tots els serveis que no es van poder prestar durant la crisi, tant en l'àmbit de la infància, com de la cultura i l'esport: des de l'abril, i fins a la represa de la normalitat dels serveis, el Comú no ha girat cap rebut als ciutadans. A més, la part dels rebuts corresponents a la segona quinzena de març, que es van cobrar íntegrament a principi

d'aquell mes abans de l'esclat de la crisi, s'ha compensat quan s'han reobert les activitats.

### Gestions a distància

La Casa comuna no ha tancat durant el confinament, tot i que durant les primers setmanes es van prioritzar les gestions telefòniques i en línia per evitar el desplaçament dels ciutadans.

## La gent gran i persones vulnerables, la prioritat

El col·lectiu de la gent gran i de les persones vulnerables davant del coronavirus ha estat, des del primer moment, una prioritat. El dia a dia a les cases pairals, el servei de menjador del Calones i les activitats per a la gent gran (cursos i tallers) han quedat aturats a causa de la pandèmia, però des del departament de

Social s'ha treballat aquests mesos de manera intensa per continuar al costat de la gent gran. Així doncs, als usuaris del servei de menjador del Calones que ho han requerit se'ls ha dut l'àpat del dinar a domicili i també s'ha ajudat, amb la col·laboració del servei de Circulació, a fer la compra a les

persones grans soles per evitar que sortissin de casa. En paral·lel, s'han continuat oferint activitats formatives en format digital, com els tallers de memòria i informàtica i les classes de ioga, ball en línia i gimnàstica per mantenir actius el cos i la ment en temps de confinament.







## Carrers nets i desinfectats

**La presència del personal que es dedica a la neteja de la via pública ha estat permanent durant tota l'emergència sanitària. Durant aquest temps, s'ha visibilitzat una feina que, malgrat ser imprescindible, sovint passa desapercebuda.**

Formen part del conjunt d'herois de la vida quotidiana, i des que va començar la crisi derivada de la COVID-19, encara més. Es tracta dels treballadors que cada dia netegen i desinfecten els carrers, i que, mentre gairebé tot el país estava confinat a casa, han seguit estant al peu del canó. La seva tasca, que ha estat sovint poc valorada, ha garantit a més de seguir mantenint els carrers nets, una especial cura en la desinfecció de la via pública. Per evitar possibles contagis entre el personal, durant diverses setmanes s'han organitzat els torns de treball en

dies alterns. L'objectiu sempre ha estat garantir la presència de treballadors per mantenir nets els carrers.

### Actituds incíviques

Durant les primeres setmanes de confinament, els comuns van haver de fer una crida als ciutadans perquè no diposessin trastos a la via pública, a causa del tancament de les deixalleries comunals en el marc de les mesures davant la COVID-19. Des de final abril s'ha représ el servei de recollida de voluminosos, que s'ha de fer trucant prèviament al 730010.

El personal de neteja de la via pública també ha detectat durant aquests mesos actituds incíviques per part de propietaris de gossos que no recullen els excrements dels animals ni al carrer ni als pipicans. A més, a les sortides dels establiments comercials es poden observar guants i bosses que llencen al terra alguns ciutadans que no són gens respectuosos ni solidaris. Fem bona la dita, tots plegats, que "no és més net qui més neteja, sinó que menys embruta". És cosa de tots.



## Caminar per la dreta: un nou hàbit



**Amb l'objectiu de mantenir el distanciament social, i coincidint amb l'inici del relaxament del desconfinament, ens hem hagut d'acostumar a caminar per la vorera de la nostra dreta. Els agents de circulació han tingut un paper fonamental per estar, com és habitual, al servei del ciutadà.**

Amb l'arribada de les noves normes per evitar un contacte social que podria afavorir la propagació del coronavirus, el Comú ha fomentat circuits únics de circulació perquè els ciutadans caminin per la voravia de la seva dreta, en la mateixa direcció que els vehicles. Unes normes que la gran majoria social ha adoptat ràpidament, i en aquest procés hi ha tingut un paper fonamental el cos d'agents de circulació, que des del primer moment ha estat al costat del ciutadà per ajudar a divulgar la norma i resoldre molts dubtes.

Els agents han tingut, de fet, un paper clau durant l'emergència sanitària, en ser el contacte de proximitat del ciutadà al carrer. Així doncs, a banda del paper divulgador, els *urbans* han estat els encarregats de fer complir les normatives i de, per exemple, centralitzar i lliurar el material tèxtil als tallers que s'han encarregat de confeccionar mascaretes casolanes.



El passeig del riu (on s'ha fomentat un circuit únic per evitar encreuaments entre persones) ha continuat sent un dels punts concorreguts de la parròquia per caminar o fer esport un cop s'ha permès sortir de nou al carrer.

### Recs de sentit únic

A primers de maig reobria el passeig dels recs, que en alguns punts és molt estret. Per això,

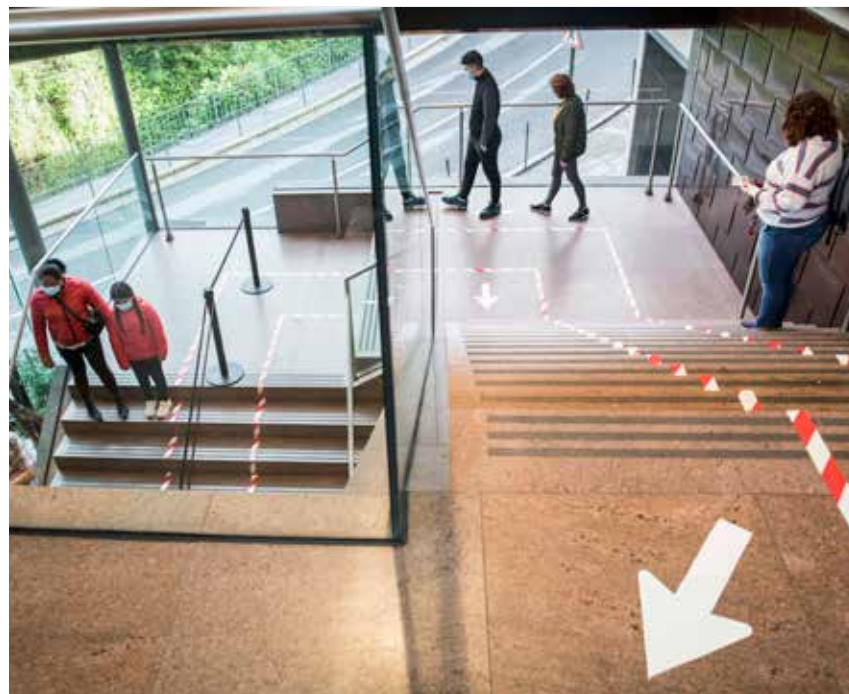
en el marc de les mesures sanitàries, es van establir circuits de sentit únic per evitar l'encreuament de persones. Així, per circular pel rec de l'Obac calia fer-ho en direcció al Centre esportiu dels Serradells, mentre que per caminar pel rec del Solà calia accedir pel carrer Ciutat de Valls i sempre circular en direcció al Sant Ermengol. Als dos recs es van habilitar punts d'entrada i sortida.





## Participació massiva als tests d'immunitat: un èxit col·lectiu

L'aparcament Centre Ciutat i el Centre de Congressos han estat els centres neuràlgics dels tests d'anticossos a la COVID-19 a Andorra la Vella. Més de 18.000 ciutadans s'han sotmès a unes proves que han mobilitzat a la parròquia uns 400 professionals i voluntaris.



25 dies, 18.000 ciutadans d'Andorra la Vella i Santa Coloma, més de 36.000 tests, una setantena de membres del cos sanitari, 130 treballadors del Comú, 200 voluntaris i 14 punts de proves. Aquestes són les principals variables d'un dels processos més complexos que s'han dut a terme a la parròquia durant la crisi sanitària: els estudis voluntaris d'anticossos impulsats pel Govern i que han permès conèixer el grau d'immunitat de la població del país a la COVID-19. A Andorra la Vella el centre neuràlgic dels punts de proves -batejats com Stop Labs- es van concentrar a les plantes 4a i 5a de l'aparcament Centre Ciutat (en el cas de les persones que es van desplaçar en vehicle a fer-se la prova), i al Centre de Congressos per aquells que ho van fer a peu. A Santa Coloma també es va habilitar un punt de proves a la caserna de bombers.

El 4 de maig arrencava una gran operativa en l'àmbit nacional (la de la capital era la més complexa en tractar-se de la parròquia amb més població i ser seu del centre de comandament de l'operatiu de tot el país) que ha suposat tot un repte organitzatiu. El dispositiu, supervisat directament pels dos cònsols, va mobilitzar un centenar de treballadors del Comú per dur a terme la recepció, control i suport dels sanitaris, i més d'una trentena d'agents de circulació centrats a garantir el bon funcionament del procés. En paral·lel, des del Comú es va contactar telefònicament, un per un, els 18.000 ciutadans que van participar voluntàriament en el cribratge massiu per atorgar-los dia i hora per a les cites (les proves es van fer dues vegades a cada persona, amb un interval de 15 dies entre la primera i la segona).

### Sense sortir del cotxe

El gruix més important d'activitat es va concentrar, sense dubte, a l'aparcament Centre Ciutat perquè dues terceres parts dels ciutadans van optar per fer-se la prova en cotxe. Cada nucli familiar alhora i en escassos minuts es va anar sotmetent als exàmens (una lleu punxada al dit per prendre una mostra de sang) sense baixar del vehicle. La resta de persones ho van fer a peu, mentre que la gent gran o vulnerable (unes 700) van rebre la visita a domicili dels professionals sanitaris perquè els fessin el test sense haver-se de desplaçar. Durant els 25 dies de les proves es va atendre una mitjana de 21 cotxes cada 20 minuts i es van practicar entre 300 i 400 proves d'anticossos diàries més al Centre de Congressos.







## Una rebuda animada

Mickey, Minnie i Goofie (abillats amb mascareta, això sí) van voler ser al costat dels infants a fer-se les proves: rebien els cotxes a l'aparcament.



## Uns 70 nous positius

L'estudi poblacional d'anticossos va permetre detectar una setantena de nous positius a la COVID-19 en el conjunt del país.

Tant la primera com la segona tanda dels exàmens es van desenvolupar sense cap mena d'incidència i tampoc hi va haver retencions de trànsit (per a l'operativa es va habilitar un circuit específic per accedir a l'aparcament i evitar així no col·lapsar la circulació de la parròquia). En aquest sentit, la

cònsol major va agrair l'actitud participativa, exemplar i cívica dels ciutadans en tot el procés. De la mateixa manera, Conxita Marsol va mostrar el seu reconeixement per la resposta col·lectiva "positiva i valenta" de totes les mesures que es van anar demanant durant el desconfinament.

### Centre també de les PCR

L'aparcament Centre Ciutat també va ser el punt logístic de les proves PCR. El Comú en va cedir la planta 3 per dur a terme les PCR a les persones que donaven positiu en IgM al test d'immunitat, per comprovar si en aquell moment estaven passant veritablement o no la malaltia.



## La implicació ciutadana i els voluntaris, clau del procés



Els ciutadans d'Andorra la Vella i tots els voluntaris es van implicar de manera activa en tot l'operatiu per facilitar-ne el bon funcionament i l'èxit: tothom va acudir puntualment a les cites a l'hora assignada i de manera molt ordenada, el que va evitar de totes totes que hi hagués moments de col·lapse. El Comú, a més, ha rebut moltes mostres d'agraïment per part de la població per l'organització acurada i el bon tracte del dispositiu.



## La duresa del coronavirus

**La malaltia s'ha endut una cinquantena de persones que han hagut de ser acomiadades sense l'escalf de familiars i amics. Hem viscut situacions inèdites per minimitzar la concentració de persones, com el tancament de les sales de vetlla.**

D'un dia per l'altre ens vam veure obligats a quedar-nos a casa, una mesura sense precedents per evitar la propagació del coronavirus. I això, amb l'afegit del canvi de rutines amb la irrupció del teletreball o l'escola telemàtica, ens ha obligat a renunciar a aspectes primordials i que fa uns mesos no haguéssim pensat que trobaríem tant a faltar. Una de les imatges més insòlites durant la crisi sanitària ha estat la dels parcs deserts i les zones de jocs precintades per evitar

concentracions de persones i que els més menuts poguessin contagiar-se en entrar en contacte amb superfícies d'ús col·lectiu. L'aspecte més cruel de la pandèmia, però, ha estat l'obligació de celebrar els funerals en la més estricta intimitat, sense la possibilitat d'acomiar el difunt i donar l'escalf a famílies que han hagut d'afrontar la mort de l'ésser estimat sense les abraçades reconfortants de familiars, amics i coneguts.

El Govern decretava a principi de juny tres dies de dol nacional. El darrer dia les institucions del país van homenatjar les víctimes de la COVID-19 amb un emotiu minut de silenci. A les dotze del migdia tots vam tenir al record també els éssers estimats que han marxat durant el tancament de les sales de vetlla i la presència mínima de persones als funerals. Al Comú vam sentir especialment la mort sobtada del David Amorín, un treballador molt estimat que no va poder ser acomiadat com es mereixia.

## Connect@ amb la capital

- AndorraVellaComu
- andorracapital
- andorracapital

www.andorralavella.ad







## Connectats des de casa

**La pandèmia ens ha obligat a reinventar-nos i a seguir connectats amb les rutines diàries... però des de casa. Això ha estat possible gràcies a les videoconferències i les xarxes socials que han permès seguir l'activitat de sempre d'una manera diferent.**

Si ens ho arriben a assegurar fa sis mesos, haguéssim pensat que es tracta d'una pel·lícula de ciència-ficció. Però, com sovint passa a la vida, la realitat ha superat, i de llarg, la fantasia. A mitjan març Andorra, com la resta del món, es va paraitzar. I només va ser una qüestió de dies que la gent s'organitzés i es reprengués, encara de manera parcial, la rutina diària. Alguns serveis han aprofitat aquesta situació excepcional per estrenar canals de comunicació

amb els seus usuaris. És el cas de les Cases Pairals, que han posat en marxa el canal de Facebook Gent gran ALV per a la gent gran, on es comparteixen, per exemple, rutines esportives per poder fer a casa. De la mateixa manera, però, a través de l'Instagram @infancia\_alv en aquest cas, les escoles bressol i els espais de lleure no han parat d'oferir activitats de seguiment per als més petits: des de contes, fins a cançons, tallers o fins i tot receptes de cuina. Aquesta darrera ha estat, precisament,

una de les activitats estrella que ha ofert el Servei de Joventut a través de les xarxes socials de La Central. L'activitat educativa no ha cessat tampoc durant el tancament obligat de les escoles d'art i de música. Per això, molts dels alumnes de l'Institut de Música han pogut seguir en línia l'aprenentatge d'un instrument, o les classes de cant o de solfeig. El mateix ha passat amb les escoles d'art, que no han deixat d'oferir idees, propostes i activitats per desenvolupar la



creativitat des de casa a través de vídeos i tutorials. Darrerament, els ciutadans hem adaptat la nostra realitat a les circumstàncies i hem adoptat hàbits i costums impensables mesos abans. Una cita diària ineludible per a una bona part de la població era sortir a la finestra o al balcó a les 8 del vespre per aplaudir i homenatjar així el personal sanitari que

ha hagut d'afrontar una situació insòlita i preocupant. Finestres i balcons s'han convertit els últims mesos en espais per expressar-se i participar de realitats col·lectives des de casa. Així, molts infants van aprofitar el tancament obligat per decorar finestres i balcons amb missatges d'ànim i esperança. De fet, els més menuts han tingut una paciència estoica durant

diverses setmanes. Per fer-los un merescut homenatge, i amb la col·laboració inestimable de la Unió Pro-Turisme d'Escaldes-Engordany, tres dels personatges més entranyables del món Disney, els famosos ratolins Mickey i Minnie, i el ninot de neu Olaf de l'univers Frozen, van desfilat durant dos dies pels carrers de la parròquia per portar la il·lusió als balcons.

## Al peu del canó

El Comú no s'ha aturat durant l'emergència sanitària per continuar oferint serveis essencials com el subministrament d'aigua potable o la neteja dels carrers, tot plegat supervisat pels dirigents polítics que han seguit al peu del canó des de l'inici de la crisi de la COVID-19. Ara bé, s'ha fet

d'una manera inusual, amb gairebé tots els consellers connectats per videoconferència i amb la presència al Comú reduïda a la mínima expressió i garantint les mesures per evitar una eventual propagació del coronavirus. En aquesta situació d'excepcionalitat, l'equip de

govern comunal va optar per incloure durant les primeres setmanes d'emergència sanitària també els consellers de la minoria en la presa de decisions, de tal manera que la Junta de govern, habitualment formada per la majoria, va acordar incorporar-hi tots els consellers de Comú.







### Audiència 'online'

Les xerrades sobre literatura que es van fer a Instagram durant el dia, com aquesta d'Oliver Vergés, van aplegar centenars de connexions.



### Relats de dracs i la COVID-19

La majoria dels protagonistes dels relats que es van presentar al concurs eren comuns: la COVID-19, els dracs i els cavallers i les princeses.



### Creativitat al poder

Van ser un grapat els ciutadans que es van animar a guarnir les finestres amb creacions que va proposar l'Escola d'art a la xarxa.

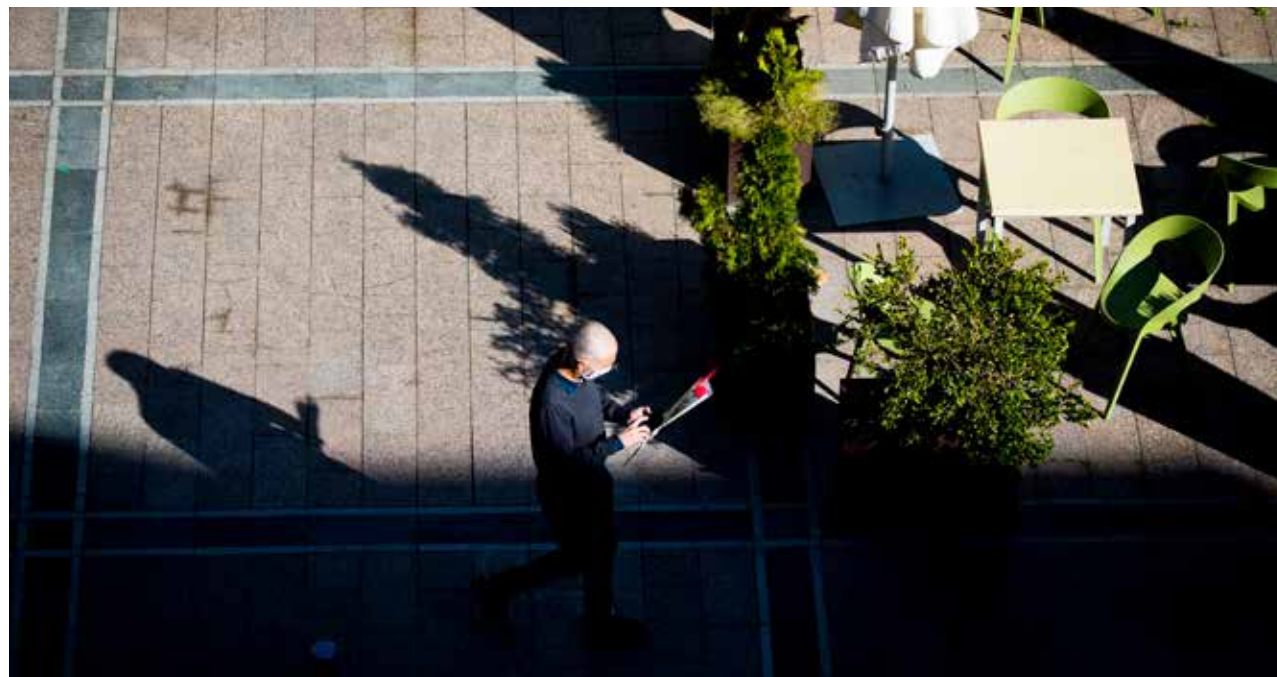


### Repartint roses al Comú

Els cònsols, Conxita Marsol i David Astrié, van repartir roses a totes les treballadores del Comú que hi havia de servei el dia de Sant Jordi.

## Literatura i roses a la xarxa

El 23 d'abril d'enguany ha estat marcat, també, per la pandèmia. El Comú va voler contrarestar el confinament organitzant una jornada de Sant Jordi virtual amb activitats participatives per a tots.



Sota el títol *Un Sant Jordi virtual a Andorra la Vella*, hi va haver xerrades a través d'Instagram amb quatre escriptors i un editor (Albert Villaró, Teresa Colom, Eva Arasa, David Gálvez i Oliver Vergés), que van parlar dels seus nous treballs i van respondre a les preguntes dels ciutadans, sobretot relacionades amb el procés de creació. També hi va haver un concurs de microrelats en què es proposava escriure textos originals d'un màxim de 140 caràcters (els guanyadors van endur-se abonaments per a la propera Temporada de Música i Dansa) i activitats participatives per engalanar finestres i balcons per posar un toc de color a la parròquia des de casa (l'Escola d'art va llençar idees per fer roses amb materials senzills, a través de les xarxes). Un Sant Jordi, si més no, ben diferent.



Aquest 23 d'abril la plaça del Poble no va viure el bullici propi d'una diada de Sant Jordi perquè la pandèmia (com amb molts altres esdeveniments) ho va impedir. Però el confinament no va ser pas un escull perquè Andorra la Vella celebrés el dia de Sant Jordi, i malgrat la situació en què es trobava el país per fer front a la COVID-19, el Comú va organitzar una bateria d'activitats participatives per viure, almenys a la xarxa, una jornada de literatura i roses.

## Les Temporades de Música i Dansa i Teatre, suspeses



El confinament i les mesures decretades des del 13 de març per les autoritats sanitàries van generar una cascada de cancel·lacions d'activitats populars i culturals. Entre elles, l'esperat concert del virtuós del piano Lang Lang (totes les entrades es van esgotar poc després de posar-les a la venda) previst al Centre de Congressos, així com els espectacles de la Temporada de Teatre.





► La impactant imatge de l'avinguda Meritxell solitària s'ha repetit dies i dies durant el confinament.



► Els infants van sortir després de 33 dies a casa.



► Els agents de circulació van lliurar material per fer mascaretes casolanes.



► La tasca dels serveis de neteja i desinfecció s'ha intensificat.



► Una pausa als Stop Lab.



► Els comerços han estat tancats del 14 de març a l'1 de juny.



► 18.000 ciutadans de la parròquia s'han sotmès als tests.



► La tecnologia ha permès fer juntes de govern des de la distància.



► La tasca dels sanitaris, voluntaris i treballadors públics ha estat essencial.



► La mascareta ha passat a ser una eina de treball imprescindible.



► Els missatges d'ànim dels infants han estat una icona d'aquesta crisi sanitària.



► El balcó, la via d'escapament de molts ciutadans.



► Amb el desconfinament han tornat l'esport i els passejos, però amb mascareta i per la dreta.





## Multituds abans de la pandèmia

**Els mesos previs a l'huracà de la COVID-19 la parròquia celebrava actes populars marcats en vermell al calendari, com la cavalcada de Reis, Sant Antoni i Carnaval.**

Els dies i mesos previs a l'arribada de la COVID-19 queden lluny en el nostre imaginari. Sembla, per un moment, que l'huracà de la pandèmia s'hagi endut per endavant el dia a dia col·lectiu i hagi difuminat l'inici d'un 2020 ple d'activitat. Però abans que la pandèmia ho sacsegés tot van ser un bon grapat les activitats que vam poder celebrar en diades populars amb bullici i carrers plens de gent, una imatge que des del 13 de març ha estat impossible de repetir per les mesures de distanciament social decretades per les autoritats sanitàries. Des de l'arribada de Ses Majestats els reis d'Orient la tarda del 5 de gener, amb les principals vies d'Andorra la Vella plenes a vessar de ciutadans -la major part d'ells infants- reunits i esperant pacientment



veure el pas dels reis mags carregats de regals per a tots, fins a l'escudella de Sant Antoni, una de les festes amb més arrelament a la parròquia. La plaça Guillemó, doncs, tornava a quedar-se petita el 17 de gener durant la 51a edició de l'escudella: enguany es

tornaven a esgotar en poc més d'una hora les 4.000 racions de brou i vianda elaborades des de la matinada pels membres de la Confraria d'Escudellaires d'Andorra la Vella. En aquesta ocasió, a més, amb una fita especial afegida: la família d'Antoni Santacreu, un dels



pioners de l'Escudella a la parròquia, va fer entrega a la Confraria de la fogaina que durant tants anys havia estat propietat seva (tot i que en feia ús l'entitat el dia de Sant Antoni).

### Disfresses per donar i vendre

I si al gener el calendari marcava en vermell els dies 5 i 17, el febrer es tancava amb el color i la disbaixa propis del Carnaval. L'avinguda Meritxell era l'escenari, el dia 21, de la penjada conjunta amb Escaldes-Engordany del Rei Carnestoltes, que viuria el dia següent una multitudinària rua pels eixos comercials amb més de 400 participants vestits amb tota mena de disfresses, treballades fins al darrer detall, i que van desfilat al ritme de la música amb absoluta entrega.

Com és habitual a Andorra la Vella, els dies de festa clausuraven amb el Robatori de les olles i el posterior judici i crema del Carnestoltes al Centre històric de la mà de l'Esbart dansaire.

Els escolars, a més, aquest any tampoc es van voler perdre una de les celebracions que viuen amb més instensitat i, de nou, el divendres previ a la setmana de vacances escolars van desfilat per l'avinguda Santa Coloma: en aquesta ocasió en van ser més de 1.200 dels centres d'Andorra la Vella i Santa Coloma.





# Nou mandat 2020-2023: coneix els consellers



**Meritxell López Guitart**  
Consellera de Desenvolupament  
Estratègic i Comercial i de Projectes  
Participatius

**Conxita Marsol Riart**  
Cònsol major

**David Astrié Padilla**  
Cònsol menor

**Letícia Teixeira Da Silva**  
Consellera de Tràmits, Tributs i  
Deutors i de Recursos Humans

**Gerard Menardia Coloma**  
Conseller d'Aparcaments  
i de Patrimoni Natural

**Miquel Canturri Campos**  
Conseller de Cultura  
i de Promoció Turística

**Gerard Estrella Armengol**  
Conseller de Sostenibilitat  
i Innovació

**Dolors Carmona Filella**  
Consellera de la  
minoria (PS+I)

**Sergi González Camacho**  
Conseller de la  
minoria (PS+I)

**Meritxell Pujol Carrascosa**  
Consellera de Social

**Alain Cabanes Galian**  
Conseller d'Esports  
i de Joventut

**Lídia Samarra Pujol**  
Consellera de la  
minoria (PS+I)

Conxita Marsol repeteix per segon mandat consecutiu com a cònsol major. Per al mandat 2020-2023 ho fa acompanyada

de David Astrié com a cònsol menor. Miquel Canturri és el conseller major, mentre que Gerard Estrella és el conseller

menor. La Junta de Govern està integrada per tots ells i per la resta dels consellers de la majoria d'En Comú per Andorra

la Vella, llista guanyadora a les eleccions del 13 de desembre del 2019: Meritxell Pujol, Alain Cabanes, Meritxell López, Letícia

Teixeira i Gerard Menardia. El grup de la minoria està integrat per tres consellers del Partit Socialdemòcrata +

Independents: Dolors Carmona, Sergi González i Lídia Samarra. La nova corporació va accedir al càrrec 28 de desembre del 2019.





## Mor Joan Armengol, cònsol als anys 70

L'excònsol va morir el passat 16 de febrer a l'edat de 97 anys. Entre altres, Armengol va presidir les primeres eleccions amb dret de vot de les dones, el 14 de desembre de 1971.

Joan Armengol Pal, cònsol-president del Quart d'Andorra la Vella entre els anys 1970 i 1971 i alhora cònsol major de la parròquia d'Andorra, va morir el passat 16 de febrer als 97 anys d'edat.

Les problemàtiques derivades de l'augment demogràfic van centrar el mandat de Joan Armengol Pal, que durant aquesta etapa política va fer tàndem amb Pere Moles Aristot en qualitat de cònsol menor. El desplegament del sistema de clavegueres i la regulació del consum d'aigua potable van convertir-se en algunes de les qüestions remarcables de la seva gestió al capdavant de la parròquia d'Andorra (Armengol va ser cònsol major abans de la segregació d'Escaldes-Engordany). L'increment progressiu del turisme i el creixement demogràfic també van obligar a potenciar la regulació de la circulació, sobretot si es té en compte que Andorra la Vella començava en



aquell moment a ser una artèria principal de l'eix viari d'Andorra. Durant el seu mandat també es va tractar la necessitat d'ampliar la capacitat del cementiri i es van iniciar les gestions per a la futura construcció de la carretera de l'Obac, que aleshores s'anomenava avinguda de l'Obac.

### Una imatge per a la història

En una de les imatges destacades de la història recent del Principat hi apareix la figura

de Joan Armengol Pal: es tracta de les primeres eleccions en què les dones van poder votar. Són els comicis del 14 de desembre de 1971 i ell, com a màxim responsable de la parròquia d'Andorra, presidia aquella mesa electoral.

La cònsol major, Conxita Marsol, va elogiar la figura de Joan Armengol, que va viure des del Comú l'evolució del país i va contribuir al canvi experimentat aleshores per Andorra la Vella.

## El Comú cedeix un terreny al Govern per fer pisos a preu reduït



La parcel·la, de 3.000 metres quadrats, està situada entre el passeig de la Borda Nova i Terra Vella i pot encabir fins a un centenar de pisos i un aparcament públic d'unes 500 places per donar servei a la zona.

Una de les darreres bones notícies abans que la pandèmia de la COVID-19 ho aturés tot arribava el 12 de març: el Comú d'Andorra la Vella cedia al Govern un terreny de prop de 3.000 metres quadrats perquè el destini a habitatge de lloguer social i també a pisos amb un preu regulat. La parcel·la està situada entre el passeig Borda Nova i Terra Vella, a escassos metres dels blocs d'edificis per a joves Jovial, gestionats pel Comú, i en una zona que està experimentant un important desenvolupament urbanístic, a prop de la nova Seu de la Justícia i de l'Estació nacional d'autobusos. L'espai té capacitat per encabir fins a dos blocs de pisos i un aparcament. En una eventual primera fase el Govern hi podria construir 40 habitatges i, més endavant, un segon edifici annex amb una seixantena més. A la planta baixa es projecten



també diverses plantes subterrànies per habilitar-hi un aparcament públic (que seria propietat del Comú) amb capacitat per a 500 places per donar servei, a més dels residents als blocs, als veïns del barri. L'àrea residencial es complementaria amb una zona verda i un parc públic. El cap de Govern, Xavier Espot, i la cònsol major d'Andorra la Vella, Conxita Marsol, van

ressaltar durant la signatura del protocol de cessió la voluntat de col·laboració conjunta per contribuir a fer front a la problemàtica de l'habitatge i "acomplir un objectiu de país". La cònsol major també va afirmar que des del Comú s'ha entès des del primer moment que cal contribuir a cobrir una necessitat real i actual com aquesta.



# L'Estació nacional d'autobusos i els '7 Poetes', a un pas



**La parròquia tindrà l'any vinent una nova àrea pública, amb una plaça de 520 metres quadrats i un carrer que connectaran l'avinguda Tarragona amb la plaça Lídia Armengol.**

Andorra la Vella tindrà l'any que ve una nova zona per a vianants de més de 1.000 metres quadrats, que unirà l'Estació nacional d'autobusos, a l'avinguda Tarragona, i la plaça Lídia Armengol, on s'aixeca el conjunt escultòric dels Set Poetes de Jaume Plensa. Amb el projecte es crearà una plaça pública de 520 metres quadrats i un nou carrer de 20 metres d'amplada i voravies de 7 que s'anomenarà del Consell General. El projecte d'urbanització de l'espai implica, a més, la construcció d'una rampa d'accés

a l'Aparcament Centre Històric, ubicat als baixos de la plaça Lídia Armengol. Mentre durin els treballs de construcció, els vehicles poden accedir a l'aparcament únicament pel carrer Prat de la Creu número 82, mentre que la sortida s'ha de fer pel carrer Doctor Vilanova. Aquest projecte és el resultat d'un conveni urbanístic signat entre el Comú i el conjunt de propietaris de la zona del Prat del Rull –organitzats en una Associació de Promoció Urbanística (APU)-. El Consell de Comú donava, el passat 30 de gener, llum verd al projecte

i a la distribució de despeses que assumirà cadascuna de les parts. Les obres d'urbanització tenen un cost d'uns 3 milions d'euros, dels quals el Comú en pagarà 1,2, corresponents a l'accés a l'aparcament i al canvi de paviment per convertir la plaça en una zona per a vianants.

## Unió cap al Centre Històric

El nou vial unirà de manera molt més directa l'Estació nacional d'autobusos i l'àrea d'influència amb el Centre Històric i centre comercial d'Andorra la Vella.

# Nous hostes al Parc Central

**Al principi de febrer el Comú d'Encamp cedia a la parròquia 13 ànecs procedents del Prat Gran i, per Pasqua, neixien nous exemplars que han fet gran la família.**

Ha estat una de les notícies que ens ha arrencat un somriure durant el confinament: el naixement pels volts de Pasqua de diversos aneguets al llac del Parc Central. Aquest espai habitualment tan concorregut, sobretot a partir de la primavera, ha estat precintat diverses setmanes per evitar les concentracions de persones. I ha estat precisament durant el confinament quan han nascut els nous habitants del llac del Parc Central, naturalitzat fa un parell d'anys amb la plantació d'espècies vegetals que tenen la funció de filtrar l'aigua.



# Redescobrim la xarxa de camins



Arribar a paisatges únics com el Bosc de Palomera és possible a través de la important xarxa de camins d'Andorra la Vella. El Comú habilitava a final de l'estiu passat un circuit de

quatre miradors de la parròquia als quals s'arriba a través de camins o pistes forestals que passen per l'Obaga, una zona que s'ha adequat amb més senyalització, taules d'orientació

amb mapes, bancs, fonts i taules.

El nou circuit comença des de l'aparcament de Prat Primer i dona accés al mirador del Roc de senders, el del Bosc negre, el mirador del Roc de Palomera i el del Roc de Solobre. A més, la ruta integra un cinquè mirador natural: el de Costa Seda. Aquest estiu atípic a causa del coronavirus és un moment idoni per redescobrir la parròquia i conèixer alguns dels indrets desconeguts.

Andorra la Vella disposa d'una àmplia xarxa de camins i vies de muntanya: més de 170 quilòmetres de camins marcats, entre els quals es poden trobar 65 vies catalogades i senyalitzades. Les més destacades es poden consultar al web [andorralavella.ad/turisme](http://andorralavella.ad/turisme).



## Albert Llovera detalla la seva experiència al Dakar 2020

El Comú va voler mostrar un reconeixement a la nova gesta del pilot de ral·lis, un cop retornat de l'Aràbia Saudita.



La sala Consòrcia del Centre de Congressos va quedar petita el 6 de febrer per encabir el públic que va voler escoltar la conferència d'Albert Llovera sobre la seva participació al Dakar 2020. El pilot de ral·lis va explicar les experiències més destacades que ha viscut a l'Aràbia Saudita en una de les cites del motor més exigents del món. El Comú,

amb aquest acte, donava la benvinguda al pilot de manera oficial després de la seva participació a la cursa en què va aconseguir una quinzena posició en la categoria de camions. Durant gairebé dues hores, Albert Llovera va deixar impressionats els assistents amb les dificultats que suposa una prova tan dura, alhora que va arrencar molts somriures per

la inherent simpatia i proximitat amb què s'expressa. Andorra la Vella patrocina des del 2016 Albert Llovera, que llueix a l'equipació oficial la marca turística de la parròquia. El pilot fa anys que exerceix d'ambaixador tant de la parròquia com del país, lluint la imatge que promociona en la seva projecció pública.

## Moto GP al centre de la capital



Amb motiu de la presentació oficial de l'equip Reale Avintia Racing a l'espai de l'antiga caserna de bombers, els pilots Tito Rabat i Johann Zarco van signar autògrafs als aficionats el 14 de febrer. El pilot Emilio Zamora va deixar el públic bocabadat amb una exhibició d'acrobàcies sobre dues rodes (*stunt rider*) al carrer Maria Pla d'Andorra la Vella. Durant una tarda, Fener Boulevard es va convertir en tot un circuit de moto GP.

## La plaça Príncep Benlloch esdevé 'Plaça castellerà de 9'

La descoberta de la placa es feia l'1 de març, coincidint amb la calçotada popular que es fa cada dos anys amb motiu de l'agermanament amb Valls. La Colla Jove dels Xiquets de Valls havia aconseguit aixecar un 3 de 9 amb folre la passada Festa Major.

El primer dia de març, i amb motiu de l'agermanament entre Andorra la Vella i Valls, la plaça Príncep Benlloch va esdevenir 'Plaça Castellera de 9'. La cònsol major, Conxita Marsol, juntament amb l'alcalde de Valls, Dolors Farré, feien la descoberta de la placa que posa nom a l'espai. L'agermanament entre les dues poblacions fa 52 anys que existeix i Marsol indicava que és "especial" perquè hi ha molt bona sintonia entre les dues corporacions i les dues ciutats: "Valls és una població propera i amiga, i tot això fa que tinguem un agermanament viu". Per la seva banda, Farré agràia a Marsol la bona acollida que sempre han tingut a Andorra la Vella i reforçava la idea que la relació entre les dues ciutats és més que un agermanament, per la bona relació que hi ha també entre les dues corporacions. Els Castellers d'Andorra, malgrat la pluja que va caure durant la jornada, van alçar dos pilars tot just després de la descoberta de la placa. Durant l'acte, la cònsol major va recordar el moment en què l'estiu passat la Colla Jove dels Xiquets de Valls va aixecar un 3 de 9 amb folre a la plaça Príncep Benlloch.

### Calçotada popular

Després de l'acte, la plaça del Poble s'omplia per gaudir de la calçotada popular que organitza la Societat Agrícola i Secció de Crèdit de Valls, amb la col·laboració dels Escudellaires d'Andorra la Vella. En aquesta



jornada gastronòmica es van repartir 6.000 calçots acompanyats de botifarra. Els actes d'agermanament inclouen un intercanvi

gastronòmic: els anys parells se celebra una calçotada a la capital del Principat i els imparells una escudellada a la ciutat de l'Alt Camp.



# Deu anys celebrant la Setmana de la Diversitat amb les associacions

Per a l'efemèride, el 21 de maig s'estrenava la pàgina [andorralavella.ad/diversitatcultural](http://andorralavella.ad/diversitatcultural). A la web es fa un repàs de totes les edicions de la festa i de les entitats culturals que han fet possible un esdeveniment que amb els anys ha guanyat activitats i implicació popular.

**Obrim una finestra per celebrar que des de la distància estem més junts que mai**

[www.andorralavella.ad/diversitatcultural](http://www.andorralavella.ad/diversitatcultural)

La Setmana de la Diversitat cultural d'Andorra la Vella ha complert 10 anys i ho ha fet amb la posada en marxa d'una web. El domini [andorralavella.ad/diversitatcultural](http://andorralavella.ad/diversitatcultural) es va estrenar el passat 21 de maig en el marc dels actes del Dia Mundial de la Diversitat Cultural per al Diàleg i el Desenvolupament proclamat per la UNESCO, als quals la parròquia s'ha sumat des del 2011. Com que els actes de celebració popular d'aquest any es van haver de suspendre a causa de la crisi sanitària, s'ha volgut aprofitar per fer una retrospectiva del que ha suposat la festa. A la web es poden trobar reculls d'imatges i vídeos de totes les edicions, així com un reconeixement a les associacions que les han fet possible.

En aquesta dècada s'han fet activitats de tot tipus amb les entitats culturals i el

conjunt de la ciutadania per donar a conèixer les diferents realitats que hi ha a la societat andorrana. Així doncs, el que va començar l'any 2011 amb una fira d'associacions culturals amb una desena d'associacions al Parc Central ha derivat en múltiples mostres i trobades que han crescut en participació i implicació popular (l'any passat, per exemple, s'hi van sumar una trentena de col·lectius culturals). El 2017 es va fer un salt qualitatiu quan la fira d'entitats es va transformar en una gran mostra gastronòmica amb plats típics i el folklore dels col·lectius culturals radicats a Andorra. En paral·lel també al llarg de cada Setmana de la Diversitat s'han dut a terme un gran ventall de propostes per a tothom, com projeccions de films d'arreu del món, xerrades i tallers i, també accions col·laboratives de tot tipus amb les associacions.

## Flaixos d'una dècada



2011: la primera edició a l'envelat del Parc Central.



2014: festa del folklore, a la plaça Guillemó



2017: arriba la mostra gastronòmica.



2019: el passeig poètic a Riberaigua i Travesseres.

**VIU**  
**L'ESTIU**  
ANDORRA LA VELLA  
**2020**

**Infants de 3 a 8 anys:**  
activitats de lleure al Llamp i a la Ludoteca de Santa Coloma  
**Infants de 8 a 14 anys:**  
activitats esportives

**Inscripcions obertes a partir del 15 de juny a [andorralavella.ad/inscripcions](http://andorralavella.ad/inscripcions)**

[www.andorralavella.ad](http://www.andorralavella.ad)



Comú d'Andorra la Vella





Comú d'Andorra la Vella

